10/535254

(12) NACH DEM VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS (PCT) VERÖFFENTLICHTE INTERNATIONALE ANMELDUNG

(19) Weltorganisation für geistiges Eigentum Internationales Büro





(43) Internationales Veröffentlichungsdatum 15. Juli 2004 (15.07.2004)

PCT

(10) Internationale Veröffentlichungsnummer WO 2004/058364 A1

- (51) Internationale Patentklassifikation7:
- A63B 69/38,
- (21) Internationales Aktenzeichen:
- PCT/CH2002/000726
- (22) Internationales Anmeldedatum:
 - 27. Dezember 2002 (27.12.2002)
- (25) Einreichungssprache:

Deutsch

(26) Veröffentlichungssprache:

Deutsch

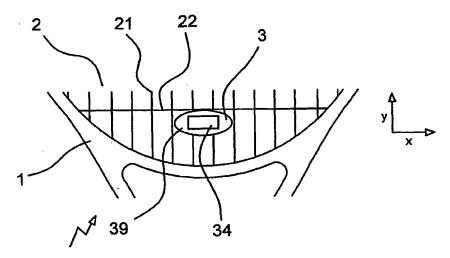
(71) Anmelder und

0M

- (72) Erfinder: BEER, Friedrich [CH/CH]; Rigiweg 3, CH-5524 Niederwil (CH).
- (74) Anwalt: PATENTANWÄLTE FELDMANN & PART-NER AG; Europastrasse 17, CH-8152 Glattbrugg (CH).
- Bestimmungsstaaten (national): AE, AG, AL, AM, AT (Gebrauchsmuster), AT, AU, AZ, BA, BB, BG, BR, BY, BZ, CA, CH, CN, CO, CR, CU, CZ (Gebrauchsmuster), CZ, DE (Gebrauchsmuster), DE, DK (Gebrauchsmuster), DK, DM, DZ, EC, EE, ES, FI (Gebrauchsmuster), FI, GB, GD, GE, GH, GM, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG, KP, KR, KZ, LC, LK, LR, LS, LT, LU, LV, MA, MD, MG, MK, MN, MW, MX, MZ, NO, NZ, OM, PH, PL, PT, RO, RU, SD, SE, SG, SK (Gebrauchsmuster), SK, SL, TJ, TM, TN, TR, TT, TZ, UA, UG, US, UZ, VN, YU, ZA, ZM, ZW.
- (84) Bestimmungsstaaten (regional): ARIPO Patent (GH, GM, KE, LS, MW, MZ, SD, SL, SZ, TZ, UG, ZM, ZW), eurasisches Patent (AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, TM), europäisches Patent (AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, IE, IT, LU, MC, NL, PT, SE, SI, SK, TR), OAPI Patent (BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA, GN, GQ, GW, ML, MR, NE, SN, TD, TG).

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

- (54) Title: EVALUATION DEVICE AND VIBRATION DAMPER FOR A RACKET
- (54) Bezeichnung: AUSWERTUNGSGERÄT UND VIBRATIONSDÄMPFER FÜR BALLSCHLÄGER



(57) Abstract: The invention relates to a vibration body (3), which is clamped between strings (21, 22) in the lower region of the racket stringing (2), said body consisting of rubber, plastic or a similar material. A microelectronic system is integrated into the vibration body (3). The microelectronic system is configured in such a way that the number of ball strikes, their force, direction of impetus and trajectory can be recorded, measured, counted and output during a match or training session. To achieve this, the system comprises at least one sensor (36) that acts as an acceleration sensor and an evaluation unit. The vibration body (3) is also equipped with a small LCD display (34), on which the recorded values can be called up and from which the evaluations can be read. For example, the energy expended by the player in kilojoules, or the average striking force, which produces a measurement of the aggressiveness and strength of the player, can be displayed.

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]



Veröffentlicht:

mit internationalem Recherchenbericht

Zur Erklärung der Zweibuchstaben-Codes und der anderen Abkürzungen wird auf die Erklärungen ("Guidance Notes on Codes and Abbreviations") am Anfang jeder regulären Ausgabe der PCT-Gazette verwiesen.

(57) Zusammenfassung: Ein Dämpferkörper (3) wird, im unteren Bereich ins Netz (2) zwischen Saiten (21, 22) geklemmt wird, der aus Gummi, Kunststoff oder ähnlichem Material hergestellt ist. In den Dämpferkörper (3) wird eine Mikroelektronik integriert. Die Mikroelektronik wird so ausgeführt, dass die Anzahl Ballschläge, deren Stärke, Impulsrichtung und Kadenz während eines Matches oder Trainings aufgenommen, gemessen, gezählt und ausgegeben werden kann. Sie umfasst dazu mindestens einen Sensor 36 als Beschleunigungsmesser und eine Auswerteeinheit. Dazu ist auf dem Dämpferkörper (3) auch eine kleine LCD Anzeige (34) vorhanden. Hier können die registrierten Werte abgerufen und die Auswertungen abgelesen werden. Beispielsweise kann man die vom Spieler aufgewendete Energie in Kilojoule oder die mittlere Schlagstärke, welche ein Mass für die Aggressivität und Kraft des Spielers ergibt, anzeigen lassen.

AUSWERTUNGSGERÄT UND VIBRATIONSDÄMPFER FÜR BALLSCHLÄGER

10

15

20

30

5 Die Erfindung betrifft einen Vibrationsdämpfer für Saitenbespannte Ballschläger für Tennis, Squash, Badminton Racket-Ball und ähnliche Sportarten nach dem Oberbegriff des unabhängigen Patentanspruches.

Viele Tennisspieler verwenden Vibrationsdämpfer im Ballschläger. Sie dienen in erster Linie dem Dämpfen des "Singens" der Saiten des Netzes nach dem Aufprall eines Balles. Dieses "Singen" kann so laut sein, dass es Spieler und Zuschauer irritiert. Bei einigen Schlägern sind vibrationsdämpfende Elemente im Rahmen des Schlägers eingebaut. Diese wirken aber in erster Linie schlagdämpfend und weniger schalldämpfend. Häufiger werden daher Dämpfer-Elemente aus Gummi, Kunststoff und ähnlichem Material im unteren Bereich der Schlagfläche direkt aufs Netz gesetzt. Sie werden dazu einfach zwischen die Saiten geklemmt. Sie dämpfen beim Ballschlag den hörbaren Klang deutlich. Durch die Masse des Dämpfers wird die freie Schwingfrequenz tiefer und die hohen Frequenzen werden unterdrückt. Der zu hörende Klang wird dumpfer und das unangenehme Singen und Scheppern verschwindet. Ein solcher Vibrationsdämpfer besteht beispielsweise aus zwei flächigen Elementen, welche miteinander verbunden sind. Der Vibrationsdämpfer wird an der gewünschten Stelle wird ins Netz eingesetzt. Ein Vibrationsdämpfer wird zum Beispiel durch eine viereckige Öffnung des Netzes durchgesteckt. Nun sind mindestens zwei Saiten vom Vibrationsdämpfer teilweise abgedeckt und eingeklemmt. Der Dämpfer ist in Gebrauchslage.

Diese bekannten Vibrationsdämpfer weisen ausser dem beschriebenen Verändern des Klanges keine weitere Funktion auf.

Im reinen Leistungssport ist der Sieg das Ziel. Wenn man Schlagstärken und Richtung gegenüber dem Aufprall des Balles messen könnte, so könnte man einem Wettkämpfer helfen, seine Schlagart zu optimieren. Im Breitensport hingegen steht vor allem die Fitness im Vordergrund. Wer aber Fitness-Sport betreibt, möchte gerne wissen, was er nach einem Training geleistet hat, um Auskunft über seine Form zu erhalten.

Es wurden schon Versuche in diese Richtung gemacht. Aus DE 40 07 549 ist ein Tennisschläger mit einer Schlagzählvorrichtung bekannt. Im Griff des Tennisschlägers befindet sich eine bewegliche Kugel, welche beim Schlag durch Ihre Zentrifugalkraft gegen eine Feder wirkt und beim zurückschnellen einen Zählschalter mechanisch betätigt. Aus US 2002/0068652 ist ein Tischtennisschläger bekannt, welcher im Handgriff eine Schlagzählvorrichtung aufweist. Sie arbeitet durch akustisches Feststellen des Aufpralles eines Balles. US 6,409,616 zeigt einen Tennisschläger, welcher im Handgriff einen Kalorienzähler aufweist. Es wird die Anzahl der Schwungbewegungen des Schlägers gezahlt und die Kraft der Schwünge geschätzt. Daraus wird der Kalorienverbrauch errechnet. Aus BE 1011942 ist ein Verfahren zur Analyse der Schläge eines Tennisspielers bekannt, welche mit Beschleunigungssensoren arbeitet. Die Sensoren und die zugehörigen elektronischen Elemente sind ebenfalls am Uebergang von Handgriff zum Rahmen des Schlägers angeordnet.

10

25

30

Alle genannten Tennisschläger weisen den erheblichen Nachteil auf, dass sämtliche Messund Bedienungs-Elemente im Griff untergebracht sind. Die Unterbringung von Geräten im
Handgriff eines Tennisschlägers bedingt Ausnehmungen und Durchbohrungen im Handgriff
und/oder im Rahmen des Schlägers. Dadurch wird der Schläger mindestens im Bereich des
Ueberganges vom Handgriff zum Netzrahmen mechanisch geschwächt und die Bruchgefahr
entscheidend erhöht.

Aufgabe der Erfindung ist es, einen Vibrationsdämpfer zu schaffen, welcher weitere Funktionen erfüllt und dem Spieler zusätzliche Möglichkeiten bietet. Jede Schwächung des

Diese Aufgabe wird durch die in den Patentansprüchen angegebenen Merkmale der Erfindung gelöst.

Schlägers sollen vermieden werden.

Ein zusätzlicher Vorteil der Erfindung besteht darin, dass man sogar die körperlich erbrachte Leistung des Spielers während eines Trainings oder Matches erfassen und in gewünschten Einheiten, wie Kilojoule, Kilokalorien, Watt und so weiter, ablesen kann. Dadurch kann man Tennis auch als reinen Fitness-Sport betreiben.

Ein weiterer Vorteil der Erfindung besteht darin, dass man während einem Match sogar die Schlagkraft eines Tennisspielers auf einem grossen Display am Rande des Spielfeldes übertragen kann. Dies kann bei Turnieren von Tennisstars dem Sport zu weiterer Attraktivität verhelfen.

5

Einen weiteren Vorteil bringt die Erfindung, indem der "intelligente" Vibrationsdämpfer unabhängig von der Racketkonstruktion, der Herstellungsart und der Herstellermarke eingesetzt werden kann. Er kann auch mit jedem bestehenden Ballschläger verwendet werden, ohne dass irgendwelche Eingriffe am Griff oder Rahmen des Schlägers nötig sind.

Die Erfindung wird nachstehend im Zusammenhang mit den Zeichnungen beschrieben. Es zeigen:

Figur 1 einen im Netz angeordneten Vibrationsdämpfer;

15 Figur 1a: In einem Armband integrierte Auswerteeinheit;

Figur 2 einen Vibrationsdämpfer im Querschnitt;

Figur 3: eine andere Ausführung im Querschnitt;

20 und

Figur 4 ein Blockschaltbild einer Auswerteeinheit.

Die meisten Tennisspieler verwenden einen der erwähnten Vibrationsdämpfer, welche im unteren Bereich ins Netz zwischen die Saiten 21, 22 geklemmt werden, wie in Figur 1 dargestellt. Sie sind aus Gummi, Kunststoff oder ähnlichem Material und weisen eine kleine Masse zwischen etwa 3 und 25 Gramm auf. Damit diese Vibrationsdämpfer ihre Wirkung erzielen, müssen sie neben dem Gewicht auch eine bestimmte Grösse aufweisen. Art und Weise der Befestigung sowie Anzahl der direkt erfassten Saiten könne frei gewählt werden, da keine speziellen Vorbedingung erfüllt sein müssen.

30

25

Der neue Vibrationsdämpfer 3 gemäss den Figuren 1 und 2 nützt nun diese Eigenschaften von Gewicht und Grösse, indem eine Mikroelektronik integriert wird. Die Mikroelektronik wird so ausgeführt, dass die Anzahl Ballschläge, deren Stärke, Impulsrichtung und Kadenz

während eines Matches oder Trainings aufgenommen, gemessen, gezählt und ausgegeben werden können. Sie umfasst dazu mindestens einen Beschleunigungsaufnehmer 36 und eine elektronische Schaltung 35. Dazu kann auf dem Vibrationsdämpfer 3 auch eine kleine Anzeige 34, LCD oder dergleichen, vorhanden sein. Hier können die registrierten Werte abgerufen und die Auswertungen angezeigt werden. Beispielsweise kann man die vom Spieler aufgewendete Energie in Kilojoule oder die mittlere Schlagstärke, welche ein Mass für die Aggressivität und Kraft des Spielers ergibt, anzeigen lassen. Mit einer Taste 38 neben der Anzeige 34 oder auf der Unterseite des Kämpferkörpers 3, kann man durch die verschiedenen möglichen Anzeigewerte blättern. Der Vibrationsdämpfer in dieser Ausführungsform ist einstückig aus geeignetem Dämpfermaterial. Der Vibrationsdämpfer 3 für Ballschläger 1 wird ins Netz 2 des Schlägers 1 eingesetzt. Er wird ins Netz eingepresst oder eingedreht. Er kann auch mit Haken versehen sein, so dass er ins Netz eingehakt werden kann. In einer langgestreckten wulstförmigen Ausführung kann er auch in Netz eingeflochten werden. Der Dämpferkörper 3 des Vibrationsdämpfers kann prinzipiell irgendwo auf dem Netz befestigt werden, solange er mit mindestens einer Saite mechanisch verbunden ist.

10

15

20

25

In einer weiter entwickelten Ausführung ist der Vibrationsdämpfer 3 mit einem Sender 39 versehen, welcher die Messdaten an eine Empfangsstation ausserhalb des Schlägers überträgt. Dieser Empfänger kann in einem Armband 4, einer Uhr oder einem Schmuckstück, wie in Figur 1a gezeigt, eingebaut sein. Die Auswerteeinheit mit Mikroprozessor und Anzeige 44 befindet sich dann in diesem Armband.

In anderer Ausführung wird der Empfänger als ein Zusatzgerät für einen Computer ausgeführt, welcher dann als Auswerteeinheit benützt wird. Er kann dann ausserhalb des Spielfeldes aufgestellt sein. So können die gemessenen Daten laufend Online zum Trainer übermittelt werden. Es werden so auch Werte für die Zuschauer eines Matches direkt auf einer Grossanzeige angezeigt.

30 Bei der Ausführung mit dem Sender 39 kann auf die im Vibrationsdämpfer 3 eingebaute Anzeige 34 verzichtet werden, denn die Daten können während oder nach dem Training oder Match drahtlos mittels Funk oder Infrarotschnittstelle oder mittels einem steckbaren Kabelanschluss zu einer separaten Auswerteeinheit oder einer Anzeige übertragen werden.

In einer anderen Ausführungsform gemäss Figur 3 besteht der Vibrationsdämpfer 3 aus einem flächigen Unterteil 32 und einem flächigen Oberteil 31, wobei das flächige Unterteil 32 und das flächige Oberteil 31 miteinander verbunden sind. Oberteil 31 und Unterteil 32 können auch einstückig sein. Die flächige Ausdehnung ist so bemessen, dass der Vibrationsdämpfer zwischen zwei benachbarte parallele Saiten 21, 22 des Netzes eingeführt werden kann, wo er klemmend gehalten wird. Er ist mit einem Sensor 36 zum Messen von Beschleunigungen versehen. Der Sensor 36 misst Beschleunigungen mindestens in der Richtung z senkrecht zur Fläche des Netzes 2. Er kann so ausgeführt sein, dass er auch Beschleunigungen in der Ebene des Netzes in x- und y-Richtung aufnimmt und verwertet. Es kann sinnvoll sein, hierzu drei verschiedene Sensoren 36 als Beschleunigungsaufnehmer einzubauen. Besonders geeignet sind piezo-elektrische Sensoren. Alternativen sind auch induktive, kapazitive oder magnetostriktive Beschleunigungsaufnehmer.

5

10

15

20

30

Im Vibrationsdämpfer 3 wird eine Elektronikschaltung 35 mit einem Mikroprozessor 352 gemäss Blockschaltbild von Figur 4 untergebracht. Von mindestens einem Beschleunigungsaufnehmer 36 werden die Messsignale über einen A-D Konverter 361 dem Mikroprozessor 352 zugeleitet. Der Mikroprozessor 352 ist mit einem Datenspeicher 351 zum Speichern von Messwertreihen und zur Verarbeitung nötigen Messdaten und/oder Metadaten ausgelegt. Vom Mikroprozessor 352 wird die LCD Anzeige 34 gesteuert. Die Auswerteschaltung wird von einem Energiespeicher 37 mit elektrischer Energie versorgt. Der Mikroprozessor leitet die Messwerte über allenfalls einen zweiten Konverter 362 weiter zu einem Transmitter 39, welcher eine Schnittstelle 391 zur externen Auswertung bedient.

Die Elektronikschaltung 35 und/oder die Auswerteschaltung steuert die Anzeige 34 oder eine Externe Anzeige zum optischen Ablesen von Messdaten oder den gewünschten aus den Messdaten errechneten Werten. Zur Auswahl der angezeigten Werte kann eine Drucktaste 38 oder ein Wahlschalter am Vibrationsdämpfer angeordnet sein. Die Ausgabe kann auch audio-visuell mit bekannten Darstellungsmöglichkeiten erfolgen.

Die Messwerte auf der Anzeige 34 werden bei einer anderen Variante nach dem Spiel von einem Scanner abgelesen, so dass sie anschliessend auf einem Computer weiter

ausgewertet werden können. Ein Trainer kann auf Grund solcher Daten neuen Einfluss nehmen auf die Schlagtechnik des Spielers.

An Stelle von oder zusätzlich zur Anzeige 34 kann ein Anschluss für einen Computer vorhanden sein. Der Anschluss erfolgt mittels einem einsteckbaren Kabel oder mittels einer drahtlosen Übertragung wie die bekannten Infrarot- oder Funk-Übertragungselemente. So werden einzelne Messwerte oder eine Messwert-Reihenfolgen auf einem unabhängigen Gerät auslesbar und die Auswertung erfolgt anschliessend in einem Computer.

5

20

25

30

Dazu wird ein entsprechender Sender 39 im Vibrationsdämpfer 3 untergebracht. Mit dem Sender 39 in ihm werden die Daten vom Mirkoprozessor 352 auf einen passenden Empfänger drahtlos übertragen. Der Empfänger kann beispielsweise ausserhalb des Spielfeldes sein und die verschiedensten Auswertungen, Darstellungen und Statistiken mittels Computer ermöglichen. Dabei werden die Daten vom Sender 39 über die Schnittstelle 391 zum Empfänger kontinuierlich oder gepulst übertragen. Dies kann aber auch während oder nach einem Training oder Match auf Abruf geschehen.

Sensoren 36, Elektronikschaltung 35, Mikroprozessor 352, Memory 351, Transmitter/Sender 39 und Anzeige 34 werden von einem Energiespeicher 37 gespeist. Der Energiespeicher kann eine Batterie oder ein Kondensator sein. Es ist möglich, die Schlagenergie des aufprallenden Balles direkt in elektrische Energie umzusetzen, welche dem Energiespeicher zugeführt wird. Auf diese Weise kann auf eine Batterie als solche verzichtet werden. Dazu eignet sich zum Beispiel ein Piezoelement oder dergleichen. Bei geeigneter Auslegung kann der Sensor 36 selbst zusätzlich zur Messfunktion zur Umwandlung der Aufprallenergie in elektrische Energie verwendet werden. Diese wird dann dem Energiespeicher 37 zugeführt. Ebenso geeignet ist die Anordnung einer kleinen photovoltaischen Zelle auf einer der äusseren Oberflächen des Vibrationsdämpfers.

Zusätzlich kann der Vibrationsdämpfer mit weiteren Funktionen ausgestattet werden. Weitere Sensoren ermöglichen äussere Rahmenbedingungen zu erfassen. Als Beispiele seine Lufttemperatur, Luftfeuchtigkeit, Helligkeit (Sonnenlicht) und so weiter, welche während einem Spiel Einflüsse auf das Befinden des Spielers haben können. Es wird auch möglich andere Spielrelevante Daten zu erfassen, und auch gewisse Saitenparameter

laufend zu messen, wie beispielsweise die Saitenspannung des Netzes.

Patentansprüche

1. Vibrationsdämpfer für Saitenbespannte Ballschläger (1), für Tennis, Squash, Badminton, Racket-Ball und ähnliche Sportarten, mit einem Dämpferkörper (3) zum Einsetzen ins Netz (2) des Schlägers (1) dadurch gekennzeichnet, dass

der Dämpferkörper (3) mit mindestens einem Sensor (36) zum Messen von Beschleunigungen mindestens in der Richtung senkrecht zur Fläche des Netzes (2) und mit einer Elektronikschaltung (35) mit einem Mikroprozessor (352) versehen ist.

10

20

25

30

- 2. Vibrationsdämpfer nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass der Sensor (36) zum Messen von Beschleunigungen in der Ebene des Netzes (2) ausgestaltet ist.
- 3. Vibrationsdämpfer nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass der Dämpferkörper (3) mit einer Anzeige (34) zum optischen Ablesen von Messdaten oder von aus den Messdaten errechneten Werten versehen ist.
 - 4. Vibrationsdämpfer nach Anspruch 3, dadurch gekennzeichnet, dass der Dämpferkörper (3) mit einem Bedienungsschalter (38) zum Auswählen der auf der Anzeige (34) gewünschten Messwerteinheit versehen ist.
 - 5. Vibrationsdämpfer nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass am Dämpferkörper (3) ein Anschluss (33) für einen Computer vorhanden ist, mit welchem einzelne Messwerte oder eine Messwert-Reihe auslesbar ist, wobei eine Auswertung anschliessend im Computer erfolgt.
 - 6. Vibrationsdämpfer nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass der Dämpferkörper(3) ein Sender (39) zur drahtlosen Übertragung der Messwerte an einen Empfänger aufweist, wobei eine Auswertung der Messdaten anschliessend in einem Computer erfolgt.

7. Vibrationsdämpfer nach einem der Ansprüche 1 bis 6, dadurch gekennzeichnet, dass ein Energiespeicher (37) zur Speisung der Sensoren und/oder des Mikroprozessors (35) und/oder des Senders (39) im Dämpferkörper (3) vorhanden ist.

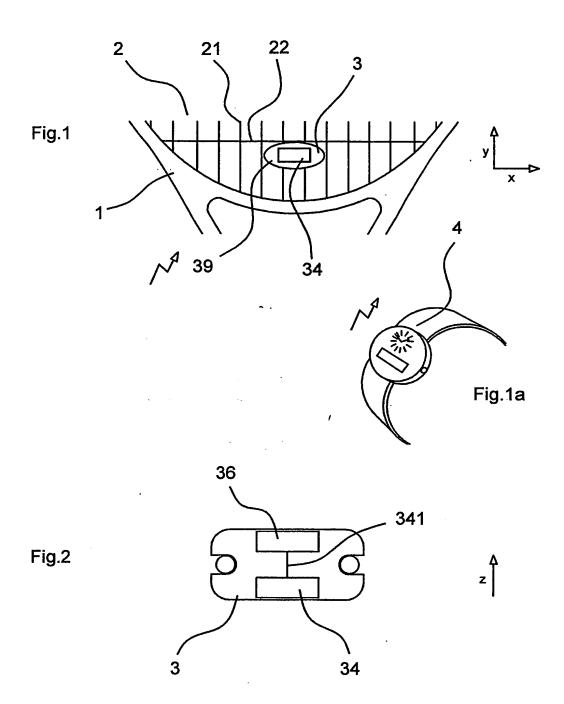
- 5 8. Vibrationsdämpfer nach einem der Ansprüche 1 bis 6, dadurch gekennzeichnet, dass die Speisung der Sensoren (36), der Elektronikschaltung (35) und/oder des Senders (39) durch ein Element erfolgt, welches die Schlagenergie der auf das Netz (2) aufprallenden Bälle in elektrische Energie umsetzen.
- 10 9. Vibrationsdämpfer nach Anspruch 7, dadurch gekennzeichnet, dass der Energiespeicher (37) eine Batterie oder ein Kondensator ist.

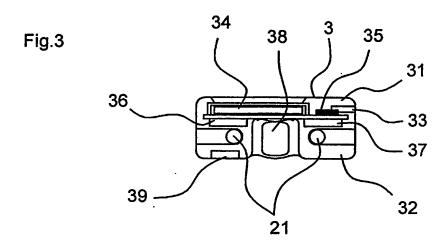
15

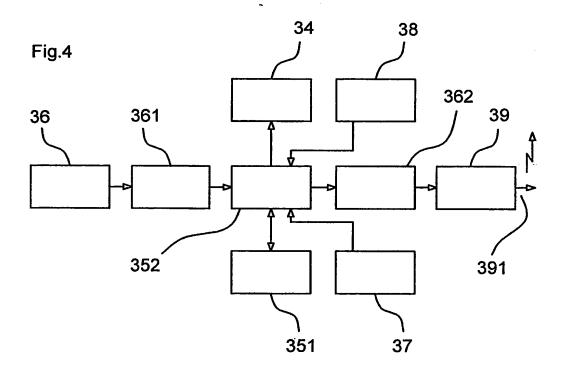
20

- 10. Vibrationsdämpfer nach einem der Ansprüche 1 bis 7, dadurch gekennzeichnet, dass der Dämpferkörper (3) mit einem photovoltaischen Modul versehen ist.
- 11. Vibrationsdämpfer nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass der Dämpferkörper aus einem Unterteil (32) und einem Oberteil (31) besteht, welche miteinander verbunden sind, so dass mindestens zwei benachbarte parallele Saiten (21, 22) des Netzes (2) zwischen Unterteil (32) und Oberteil (31) klemmend gehalten werden.

12. Vibrationsdämpfer nach einem der Ansprüche 1 bis 11, dadurch gekennzelchnet, dass der Dämpferkörper Sensoren aufweist zur Messung von äusseren Rahmenbedingungen







INTERNATIONAL SEARCH REPORT

internation pplication No PCT/CH 02/00726

A. CLASSII IPC 7	FICATION OF SUBJECT MATTER A63B69/38 A63B71/06						
According to international Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC							
	SEARCHED						
	cumentation searched (classification system followed by classification A63B	n symbols)					
Documentation searched other than minimum documentation to the extent that such documents are included in the fields searched							
Electronic da	ata base consulted during the international search (name of data bas	e and, where practical, search terms used					
EPO-Internal, PAJ, WPI Data							
C. DOCUM	ENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT						
Category *	Citation of document, with indication, where appropriate, of the rele	evant passages	Relevant to claim No.				
g,							
X	US 6 134 965 A (SOMVILLE PIERRE N 24 October 2000 (2000-10-24) the whole document	OEL)	1–12				
A	BE 1 011 942 A (ANGELROTH GEORGES 7 March 2000 (2000-03-07) cited in the application the whole document	1–12					
A	DE 34 14 467 A (KOUKOL ROBERT;CER JINDRICH) 31 January 1985 (1985-0 page 3, line 20 -page 5, line 29		1–12				
Α	EP 1 232 772 A (HIELSCHER FRANK) 21 August 2002 (2002-08-21) claims 6-8		7–10				
Funt	ner documents are listed in the continuation of box C.	Patent family members are listed	In annex.				
"A" docume consid "E" earlier of filing d "L" docume which citation "O" docume other r	tate that which may throw doubts on priority claim(s) or is cited to establish the publication date of another n or other special reason (as specified) ent referring to an oral disclosure, use, exhibition or means and published prior to the international filing date but	"I" later document published after the inte or priority date and not in conflict with cited to understand the principle or the invention. "X" document of particular relevance; the cannot be considered novel or cannot havolve an inventive step when the document of particular relevance; the cannot be considered to involve an important be considered to involve an important becombined with one or more ments, such combination being obvious in the art. "&" document member of the same patent."	the application but soon underlying the soon underlying the salarmed invention be considered to current is taken alone talmed invention rentive step when the re other such docurs to a person skilled				
Date of the	actual completion of the international search	Date of mailing of the international sea	arch report				
	2 August 2003	02/09/2003	,				
Name and r	nailing address of the ISA European Patent Office, P.B. 5818 Patenthaan 2	Authorized officer					
	NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo ni, Fax: (+31-70) 340-3016	Squeri, M					

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

information on patent family members

PCT/CH 02/00726

Patent document cited in search report		Publication date		Patent family member(s)	Publication date
US 6134965	A	24-10-2000	FR AU AU DE DE EP WO JP	2740871 A1 203323 T 709678 B2 7576696 A 69613994 D1 69613994 T2 0859942 A1 9717590 A1 2000500229 T	09-05-1997 15-08-2001 02-09-1999 29-05-1997 23-08-2001 04-04-2002 26-08-1998 15-05-1997 11-01-2000
BE 1011942	A	07-03-2000	BE	1011942 A6	07-03-2000
DE 3414467	A	31-01-1985	DE	3414467 A1	31-01-1985
EP 1232772	A	21-08-2002	DE EP	10107797 A1 1232772 A2	29-08-2002 21-08-2002

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Internation Aktenzeichen
PCT/CH 02/00726

								
A. KLASSI IPK 7	FIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES A63B69/38 A63B71/06							
Nach der In	No. of the International Control of the Control of							
	ternationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Kla RCHIERTE GEBIETE	Someon and ablust						
Recherchie	nter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbol	ole)						
IPK 7	A63B							
Recherchie	rte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, so	owell diese unter die recherchierten Gebiete	fallen					
Während de	ar Internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (N	lame der Datenbank und evtl. verwendete	Suchbegriffe)					
EPO-In	ternal, PAJ, WPI Data							
			:					
C. ALS WE	SENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN							
Kategorie*	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angab	e der in Betracht kommenden Telle	Betr. Anspruch Nr.					
Х	IIC 6 124 OSE A (COMUTILE DIEDDE A	IOFL \	1 10					
^	US 6 134 965 A (SOMVILLE PIERRE N 24. Oktober 2000 (2000-10-24)	WEL)	1-12					
	das ganze Dokument							
Α	BE 1 011 942 A (ANGELROTH GEORGES	3)	1-12					
	7. März 2000 (2000–03–07)							
	in der Anmeldung erwähnt das ganze Dokument							
Α	DE 34 14 467 A (KOUKOL ROBERT;CER JINDRICH) 31. Januar 1985 (1985–0	RMAK	1–12					
	Seite 3, Zeile 20 -Seite 5, Zeile	29						
A	EP 1 232 772 A (HIELSCHER FRANK)	•	7–10					
'n	21. August 2002 (2002-08-21)		7-10					
	Ansprüche 6-8							
								
			·					
			·					
	ere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu ehmen	X Siehe Anhang Patentfamilie						
	kategorien von angegebenen Veröffentlichungen : ntlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert,	"T" Spätere Veröffentlichung, die nach dem oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht	worden ist und mit der					
aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der Erfindung zugrundellegenden Prinzips oder der ihr zugrundellegenden								
*L° aseres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldadatum veröffentlicht worden ist *X' Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Enfindung *L° Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft er- kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf								
scheinen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden von Veröffentlichung von beennderer Bedoutwer die begegenebte Exflactuse								
ausgeführt) kann nom as auf erunderscher Fangest berundend betrachtet werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen								
elne B	ntlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, enutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht nüichung, die vor dem internationalen Anmekledatum, aber nach	Veröffentlichungen dieser Kategorie in diese Verbindung für einen Fachmann	Verbindung gebracht wird und naheliegend ist					
dem b	eanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist Abschlusses der internationalen Recherche	*&* Veröffentlichung, die Mitglied derseiben Absendedatum des internationalen Ro						
Jacuii Ces /		Absendedatum des Internationalen Re	andra isinoentanas					
12. August 2003 02/09/2003								
Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Bevollmächtigter Bediensteter Europäisches Patentami, P.B. 5818 Patentiaan 2								
NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl,								
	Fax: (+31-70) 340-3016	Squeri, M						

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Angaben zu Veröffentlichungen, d. Zur selben Patentfamilie gehören

Internationa National National

	cherchenbericht tes Patentdokum	ent	Datum der Veröffentlichung		Mitglied(er) der Patentfamilie		Datum der Veröffentlichung
US	6134965	A	. 24-10-2000	FR	2740871	A1	09-05-1997
				ΑT	203323	T	15-08-2001
				AU	709678	B2	02-09-1999
				ΑU	7576696	Α	2 9 -05 - 1997
				DE	69613994	D1	23-08-2001
				DE	69613994		04-04-2002
				EP	0859942		26-08-1998
				WO	9717590	A1	15-05-1997
				JP	2000500229	T	11-01-2000
BE	1011942	Α	07-03-2000	BE	1011942	A6	07-03-2000
DE	3414467	Α	31-01-1985	DE	3414467	A1	31-01-1985
EP	1232772	A	21-08-2002	DE	10107797	A1	29-08-2002
				EΡ	1232772	A2	21-08-2002